

**8 H À 8 H 30**

Arrivée et inscription des congressistes

**8 H 30 (SALLE ABÉNAKI)**

Mot de bienvenue de la présidente par interim  
(M<sup>e</sup> Isabelle Leroux)

**8 H 40 À 10 H 30 (SALLE ABÉNAKI)**

Conférence de Raynald Blouin, expert  
«Les systèmes d'échappement d'automobiles et de cyclomoteurs - Aspects techniques.»

**10 H 30 À 10 H 45**

Pause café

**10 H 45 À 12 H (SALLE ABÉNAKI)**

Mme Shirley Couture (C.A.I.J. - Sherbrooke)  
«Atelier de formation sur les outils de recherche JURIBISTRO»

**12 H À 13 H 30 (SALLE À MANGER-MANOIR HOVEY)**

Dîner



**13 H 30 À 15 H (SALLE ABÉNAKI)**

«Présentation détaillé des directives aux procureurs»  
(Me Jean-Pierre Proulx et Me Pierre Lapointe )

**15 H À 15 H 15**

Pause café

**15 H 15 À 16 H 15 (SALLE ABÉNAKI)**

M<sup>e</sup> Julie Provost  
«Cour municipale de Montréal -Projet pilote de Tribunal de la santé mentale - Présentation»

**16 H 30 (SALLE ABÉNAKI)**

Assemblée générale annuelle des membres

**17 H 15**

Fin de la journée

**18 H 30 À 19 H 30 (TAP ROOM)**

Cocktail offert par Dufresne Hébert Comeau

**19 H 30 (SALLE ABÉNAKI)**

Allocution du juge en chef adjoint, responsable des cours municipales, l'honorable Gilles Charest et banquet



**Votre présence est  
grandement appréciée!**

*Les membres du C.A. :*

*Isabelle Leroux, vice-présidente et  
présidente par itnerim*

*Patricia Desrosiers, trésorière*

*Mylène Bergeron, secrétaire*

*Normand Sauvageau, administrateur*

*Géatane Martel, administrateur*

*Yves Arcand, administrateur*

*Martine Létourneau, administrateur*



**APCMQ**

Association des Procureurs  
de Cours Municipales du Québec

# CONGRÈS 2008

DÉROULEMENT DE LA JOURNÉE DU  
VENDREDI 24 OCTOBRE